VERORDENING (EG) Nr. 1550/94 VAN DE COMMISSIE

van 30 juni 1994

houdende uitvoeringsbepalingen ten aanzien van het beheer van een contingent van bereidingen van de soort gebruikt voor het voederen van dieren van de GN-codes 2309 90 31 en 2309 90 41, als bedoeld in de met Bulgarije gesloten Interimovereenkomst betreffende de handel en aanverwante zaken

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 3641/93 van de Raad van 20 december 1993 houdende bepaalde voorwaarden voor de toepassing van de Interimovereenkomst betreffende de handel en aanverwante zaken tussen de Europese Economische Gemeenschap en de Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal, enerzijds, en de Republiek Bulgarije, anderzijds [1], inzonderheid op artikel 1,

Overwegende dat op grond van deze Overeenkomst een contingent met toepassing van een degressieve heffing wordt geopend voor bereidingen van de soort gebruikt voor het voederen van dieren van de GN-codes 2309 90 31 en 2309 90 41, van oorsprong uit Bulgarije;

Overwegende dat deze wijze van beheer een nauwe samenwerking vereist tussen de Lid-Staten en de Commissie, die met name moet kunnen volgen in hoeverre de tariefcontingenten zijn uitgeput en de Lid-Staten daarvan op de hoogte moet brengen;

Overwegende dat moet worden bepaald dat de certificaten voor de invoer van de betrokken produkten binnen bovenbedoeld contingent worden afgegeven na afloop van een bedenktijd en eventueel onder toepassing van een uniforme procentuele vermindering van de gevraagde hoeveelheden;

Overwegende dat met name dient te worden nagegaan of de produkten van oorsprong uit Bulgarije zijn;

Overwegende dat moet worden bepaald welke gegevens in de aanvragen en de certificaten moeten worden opgenomen;

Overwegende dat, teneinde een doeltreffend beheer van de vastgestelde regeling te waarborgen, dient te worden bepaald dat de zekerheid voor invoercertificaten in het kader van genoemde regeling wordt vastgesteld op 25 ecu per ton;

Overwegende dat overeenkomstig het Aanvullend Protocol bij de Interimovereenkomst met Bulgarije [2] de hoeveelheden moeten worden vastgesteld die in de periode van 1 juli 1994 tot en met 30 juni 1997 met een met 60 % verlaagde heffing mogen worden ingevoerd;

Overwegende dat de in deze verordening vervatte maatregelen in overeenstemming zijn met het advies van het Comité van beheer voor granen,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De produkten van de GN-codes 2309 90 31 en 2309 90 41, van oorsprong uit Bulgarije, waarvoor op grond van de tussen de Gemeenschap en Bulgarije gesloten Interimovereenkomst een jaarlijks tariefcontingent met degressieve heffing geldt, mogen overeenkomstig de in deze verordening vastgestelde regeling in de Gemeenschap worden ingevoerd.

Het percentage waarmee de heffing wordt verlaagd en de hoeveelheden die in de periode van 1 juli 1994 tot en met 30 juni 1997 mogen worden ingevoerd, zijn in de bijlage vermeld.

Artikel 2

Aanvragen voor invoercertificaten zijn slechts ontvankelijk, indien zij vergezeld gaan van het origineel van het bewijs van oorsprong dat uit een in Bulgarije overeenkomstig Protocol nr. 4 bij de Interimovereenkomst voor de betrokken produkten afgegeven EUR.1-certificaat bestaat.

Artikel 3

1. Aanvragen voor invoercertificaten kunnen iedere eerste werkdag van de week tot 13.00 uur (plaatselijke tijd Brussel) bij de bevoegde autoriteiten van een Lid-Staat worden ingediend. De certificaataanvragen dienen betrekking te hebben op ten minste 5 ton en ten hoogste 500 ton produktgewicht.

2. De Lid-Staten zenden de Commissie de aanvragen voor invoercertificaten per telex of per telefax toe op de dag van indiening ervan, uiterlijk om 18.00 uur (plaatstelijke tijd Brussel).

3. Uiterlijk de vrijdag volgende op de dag van indiening van de aanvragen deelt de Commissie per telex of per telefax aan de Lid-Staten mede in welke mate de aanvragen worden ingewilligd.

4. De Lid-Staten geven de invoercertificaten af zodra zij de mededeling van de Commissie ontvangen. De geldigheidsduur van het certificaat wordt berekend vanaf de dag van afgifte.

5. De in het vrije verkeer gebrachte hoeveelheid mag niet groter zijn dan die welke is aangegeven in de vakken 17 en 18 van het invoercertificaat. Het cijfer „0" wordt hiertoe ingevuld in vak 19 van genoemd certificaat.

[1] PB nr. L 333 van 31. 12. 1993, blz. 16.
[2] PB nr. L 25 van 29. 1. 1994, blz. 26.

Artikel 4

Voor produkten die overeenkomstig artikel 1 met een verlaagde heffing mogen worden ingevoerd, bevatten de invoercertificaataanvraag en het certificaat:

a) in vak 8, de vermelding „Bulgarije". Het certificaat verplicht tot invoer uit dit land;

b) in vak 24, een van de volgende vermeldingen:

Exacción reguladora reducida un 60 % [Anexo del Reglamento (CE) nº 1550/94],

Nedsættelse af importafgiften med 60 % (Bilag i forordning (EF) nr. 1550/94),

Ermäßigung der Abschöpfung um 60 % (Anhang der Verordnung (EG) Nr. 1550/94,

Εισφορά μειωμένη κατά 60 % [Παράρτημα του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1550/94],

60 % levy reduction (Annex of Regulation (EC) No 1550/94),

Prélèvement réduit de 60 % [Annexe du règlement (CE) nº 1550/94],

Prelievo ridotto del 60 % [Allegato del regolamento (CE) n. 1550/94],

Met 60 % verlaagde heffing (Bijlage bij Verordening (EG) nr. 1550/94),

Direito nivelador reduzido de 60 % [Anexo do regulamento (CE) nº 1550/94].

Artikel 5

De zekerheid voor de in deze verordening bedoelde invoercertificaten bedraagt 25 ecu per ton.

Artikel 6

Deze verordening treedt in werking op 1 juli 1994.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 30 juni 1994.

Voor de Commissie

René STEICHEN

Lid van de Commissie

BIJLAGE

Voor de hieronder vermelde hoeveelheden produkten van de aangegeven GN-codes worden de rechten en heffingen bij invoer in de periode van 1 juli 1994 tot en met 30 juni 1997 met 60 % verlaagd.

GN-code	Omschrijving	Totale hoeveelheden die in de volgende periodes mogen worden ingevoerd		
		1 juli 1994 tot en met 30 juni 1995	1 juli 1995 tot en met 30 juni 1996	1 juli 1996 tot en met 30 juni 1997
2309 90 31 2309 90 41	Bereidingen van de soort gebruikt voor het voederen van dieren	2 430 ton	2 620 ton	2 800 ton